

**Dohoda o ukončení  
Zmluvy o výpožičke a prevádzkovaní zimného štadióna**

**Článok I  
Zmluvné strany**

<b>Zmluvná strana 1</b>	<b>Mesto Trenčín</b> Mierové námestie 2, 911 64 Trenčín Zastúpené: Mgr. Richard Rybníček – primátorom mesta IČO: 00312037 DIČ: 2021079995 Bankové spojenie: DEXIA Banka Slovensko, a.s., pobočka Trenčín č. ú.: 0600536001/5600 Tel: 032/6504111 Fax: 032/7432836
<b>Zmluvná strana 2</b>	<b>Hokejový klub DUKLA Trenčín, a.s.</b> Považská 34, 911 01 Trenčín Zastúpená: Jozef Mitocha, predseda predstavenstva Viliam Ružička, člen predstavenstva IČO: 36324051 DIČ: 2020179480 IČ DPH: SK 2020179480 Bankové spojenie: Tatrabanka a.s., pobočka Trenčín Číslo účtu: 2627800414/1100

**Článok II  
Ukončenie zmluvy**

V zmysle čl. VII. ods. 2 Zmluvy o výpožičke a prevádzkovaní zimného štadióna (ďalej len Zmluva) sa zmluvné strany dohodli na ukončení tejto zmluvy vzájomnou dohodou ku dňu 01.10.2011 a to bez jej nahradenia novými záväzkami.

**Článok III  
Práva a povinnosti zmluvných strán**

Zmluvná strana 2 je povinná ku dňu 01.10.2011 vrátiť zmluvnej strane 1 nehnuteľný majetok s príslušenstvom, ktorý jej bol odovzdaný na základe Zmluvy o výpožičke a prevádzkovaní zimného štadióna.

Predmetom tejto dohody nie je vysporiadanie prípadných nárokov vyplývajúcich zo zmluvy (napr. prípadné finančné nároky, nároky na náhradu prípadných škôd a pod.)

Zmluvná strana 2 je povinná odovzdať Mestu Trenčín všetku prípadnú dokumentáciu týkajúcu sa predmetu zmluvy, ktorú prebrala od Mesta Trenčín alebo od iných osôb a ako aj dokumentáciu, ktorá vznikla pri jej činnosti počas prevádzkovania predmetu výpožičky.

**Článok IV**  
**Záverečné ustanovenia**

1. Zmluvná strana 2 súhlasí s tým, že zmluvná strana 1 odstupuje od výpovede zo zmluvy o výpožičke a prevádzkovaní zimného štadióna, ktorá bola doručená zmluvnej strane 2 dňa 6.7.2011.
2. Táto dohoda je vypracovaná v šiestich rovnopisoch, z ktorých zmluvná strana 1 prevezme štyri rovnopisy a zmluvná strana 2 dva rovnopisy.
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto dohodu prečítali, porozumeli jej obsahu a právnym účinkom z nej vyplývajúcich. Zmluvné prejavy sú dostatočne zrozumiteľné a určité a na znak súhlasu s jej obsahom ju schválili a podpísali.
4. Táto dohoda nadobúda platnosť dňom podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť nadobudne v deň nasledujúci po dni, v ktorom bude zmluva zverejnená v súlade s § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka.

29 AUG. 2011

V Trenčíne dňa .....

V Trenčíne dňa .....

podpis anonymizovaný

Ing. Jozef Mitoch  
predseda predstavenstva

podpis anonymizovaný

Viliam Ružička  
člen predstavenstva

podpis anonymizovaný

Mgr. Richard Rybníček  
primátor mesta Trenčín

